

La Voz de Menorca

DIARIO REPUBLICANO

Año XVIII. Número 5.913

Almaneche sencillo . . . 16 céntimos
Almaneche atascado . . . 20

Suscripción En la Isla, el mes . . .
Resto de España
Extranjero, el año

Ptas. 2'00
" 5'00
" 50'00

MAHÓN, JUEVES 25 ENERO 1923

Redacción y Administración:
CALLE NUEVA. — Teléfono 166

Ayuntamiento de Mahón

Sesión ordinaria del día 23 de Enero de 1923

Presidió el señor Alcalde, don Mauro Seguí Carreras, asistiendo los concejales señores Sancho, Sintes, Olivés, Pons Mezquida, Pons Sitges, Carreras Pons.

ACUERDOS

Aprobar el acta de la sesión ordinaria anterior.

Aprobar varias cuentas.

Conceder licencia a don Miguel Adrover para cambiar la ventana y el vidriado de la casa número 30 de la calle de Santa Cecilia.

Celebrar los siguientes concursos públicos:

1.º De arriendo por un año bajo el tipo de 100 pesetas, de la cochera número 15, que la Beneficencia municipal posee en la plaza del Retiro.

2.º Del Teatro Principal, por dos años, bajo el tipo de 4.000 pesetas al año. Este arriendo empezará en 1.º de Abril.

Manifestar al señor Jefe de la Policía preventiva que las circunstancias especiales que concurren en el local ocupado por la Cárcel del perfume no hacen posible cederlo al Estado, siendo de esperar que éste se hará cargo de su conservación.

Aprobar los siguientes resultados del Impuesto de Consumos de Diciembre último:

PESETAS

INGRESOS
Producto de la primera tasa 31.605'06
Producto de la segunda tasa 5.063'14

GASTOS

Personal subalterno 4.386'50
Aguinaldos 4.840'00
Otras gastos 418'95
Cuota para el Tesoro 9.237'11
Líquido para el Ayuntamiento 17.790'66
38.668'20

Quedan enterado de los siguientes resultados obtenidos por el Impuesto de Consumos durante el año 1922:

PESETAS

INGRESOS
Productos de la 1.ª Tasa 287.298'48
Productos de la 2.ª Tasa 57.190'68

Inscripción sanitaria de carnes frescas recaudadas en fiestas 15.087'00

Arbitrios sobre dulcería, perfumería y cañaderos 5.591'82

GASTOS

Haberes del personal 59.466'66
Otras gastos 3.878'95
Cuota para el Tesoro 110.845'35
Líquido para el Municipio 188.979'04
Suma igual. 363.167'98

Quedan enterado de la R. O. de 30 de Diciembre último (Gaceta 17 Enero), disponiendo que las Corporaciones municipales insuyan en los presupuestos para 1923 24 crédito en la cantidad necesaria para abonar al Estado durante dicho ejercicio el 50 por ciento de la totalidad de las retenciones correcieras, tanto de personal como de material, de las Prisiones de partido.

Reiterar al señor Ministro de la Gobernación el ruego que le dirigí la Alcaldía para que se emprendan exactas las obras de construcción de la nueva casa de Correos y Telégrafos, a fin de ocupar obreros faltos de trabajo; acordando también solicitar el apoyo del Diputado a Cortes señor Carles Parreño.

Instalar una lámpara eléctrica en el despacho del señor Juez de Instrucción.

Tresidir a la Escuela municipal de Obreros una de las mesas, que se utiliza, existente en las oficinas de la Reaudación de arbitrios.

A INFORME

De la Comisión de Hacienda, encargada.

De la Comisión de Fomento:
Instancia de don Juan Bugar Siles pidiendo permiso para modificar la

puerta número 60, de la calle de Rambla.

Moción del señor Olivés para que se reformen, bermoseando la barandilla que limita la plaza de la Constitución por la calle Portal de Mar.

A estudio de la Comisión de Gobernación, reclamaciones presentadas a la lista pública de elecciones de compromisarios para la elección de senadores durante este año.

Y se levantó la sesión.

TEATRO PRINCIPAL

Jueves día 25 de Enero de 1923.

DIA DE MODA

4.º DE ABONO La hermosa obra en 3 actos de Martínez Sierra

PRIMAVERA EN OTOÑO

Finalizando con el entremés

DESCUBRIMIENTO DE AMÉRICA

Precios los publicados.

3.º SERIE

A las 9 y media.

Para el viernes 26 función Vermut

Tarde: A las 6 y media

PIPIOLA

FURIOSO TEMPORAL

NAUFRAGIO DE UNA GOLETA

Emocionante salvamento de algunos naufragos. Detalles del siniestro. Cuatro ahogados y varios heridos

Gijón 17.—La goleta «Nuestra Señora del Carmen» ha naufragado cerca de este puerto, en el sitio denominado Cervigón, donde existe un peligroso acantilado.

Un bote, que fué echado al agua, se estrelló contra el barco. El patrón gritó entonces, en vista del peligro que la tripulación corría, «Salvese el que pueda»; pero los hombres, indecisos por la fuerte marejada, no se atrevieron a tirarse al mar.

El patrón lo hizo, y, a pesar de la oscuridad de la noche, llegó a nadar a las rocas; pero se pudo ganar tierra, porque en aquel sitio el acantilado se presenta perpendicularmente y hace de todo punto imposible el acceso.

De nuevo se arrejó al agua y llegó a otro punto más accesible. Después de subir a tierra, descalzo y casi desnudo, recorrió unos tres kilómetros, hasta llegar al establecimiento de Manuel Lechón, donde contó lo ocurrido.

Muchas personas fueron por tierra tras él hasta las proximidades del sitio del siniestro. Los trabajos resultaron ineficaces por la oscuridad.

Sería la una de la madrugada cuando dos jóvenes, Primitivo Tomás y Antonio Pérez, se prestaron a descender, estados, por el acantilado por pendiente, que tiene unos treinta metros, y lograron su arrasamiento propicio.

Al llegar a la goleta, una oleada enorme derribó el palo mayor.

Vieron a cuatro tripulantes ahogados.

Los heroicos jóvenes lograron salvar al maquinista Juan Álvarez, al marinero Emilio Arcochea y a los marineros Alfonso Seguera y Joaquín Gorostiza.

Todos fueron salvados por las cuerdas que los salvadores utilizaron para descender. Estos resultaron con diversas heridas, así como los naufragos. Todos fueron trasladados a la Casa de Socorro en un camión automóvil de la Paz y Caridad.

El contramaestre de la goleta, Gerasio Zuluácer, que permaneció toda la noche atado con su faja al bataclán, a las ocho de la mañana se arrojó al agua y pudo ganar la orilla por el auxilio que le prestó el joven Benito Martínez Carús.

El naufragio ha causado impresión enorme.

Al amanecer acudieron al sitio del siniestro miles de personas. Todas ellas sollicitan para los dos jóvenes citadas una recompensa.

La goleta trajo para Gijón 200 toneladas de cemento.

Los cadáveres de los ahogados se han sido halados.

Criada De buena edad y de buenas costumbres se necesita. Informes en esta Imprenta.

ESPECTACULOS

Balco Depósito de calzados Mahón

PLAZA DEL PRINCIPAL N.º 14

Entra la noche del viernes.

PRECIOS REDONIDOS

Calzado para señora, desde 5 pesetas el par.

Calzado para caballero, desde 10 pesetas el par.

Calzado de Reglamento para el ejército y la Marina desde 12 pesetas el par.

Gros surtido para niños y niñas también a precios económicos.

Crédito Mercantil de Menorca

En méritos de lo acordado por la Junta de Gobierno con fecha de hoy se convoca Junta general ordinaria para el día 26 del presente, a las cuatro de la tarde, en el local de esta Sociedad, con el objeto de dar cuenta del balance del último ejercicio, aprobarlo y tratar de las demás asuntos que se susciten, con arreglo a los artículos 16 y 17 de los estatutos.

Para tener derecho de asistencia, los señores accionistas, deberán depositar sus acciones en las cajas de la Compañía antes del día señalado.

Allover 18 Enero 1923.—P. A. de la J. de G.—El Secretario, Lorenzo Pons, 20 25 25 27

COK

Calidad y precios, sin competencia
Servicio a domicilio

FABRICA DE GAS

TRIANON

Viernes, día 26 de Enero de 1923.

A las 5 y media. Vermut de Meda. CON SEXTETO.

Otra sesión a las 9 de la noche, también con SEXTETO.
Segunda jornada de la gran serie francesa, en tres jornadas, de preciosas presentación e interpretación admirable, titulada

Las Aventuras de Robinson Crusoe

Complejarán el programa otras cintas de seguro éxito.

Retengan en la memoria el siguiente título: ROGER LA HONTE. Será la serie cumbre de la presente temporada.

CASINO DEL CONSEY

Hoy jueves día 25 de Enero de 1923.—A las 5 y media de la tarde
A PETICION DEL PUBLICO

Última proyección de la hermosísima película, que tanto éxito obtuvo el pasado domingo, único día en que fué proyectada

CORAZON DE CRISTAL

Per HANS MIERENDORFF protagonista de LA DUEÑA DEL MUNDO.
APROVECHEN LA OCASION

TEMPORADA DE CUARESMA :: LO MAS NUBRO
LO MEJOR

Cine España

Jueves día 25 de Enero 1923.—A las 5 y media de la tarde.

No habiendo llegado el vapor correo y a petición del público se proyectará esta tarde en sesión selecta la hermosa película

Pierrette o Carnaval trágico

Complejarán el programa otros interesantes filmes.

Nota: El domingo después de la última sesión

GRANDEO BAILE DEL ESPAÑA

Los concurrentes a la última sesión, y sin que los precios sufren alteración alguna tendrán derecho de asistencia gratuita al baile.

Sábado: Estreno de la colección película

FATAL VENCIMIENTO

SALON VICTORIA

Hoy jueves día 25 de Enero de 1923.—A las nueve.

Última proyección de la preciosísima película

LEY DE HERENCIA

Interpretada por la bellísima actriz italiana

— THEA —

Sábado: EL SIGNO DEL ZORRO por Douglas Fairbanks.

Es breve: LA MANO DEL MUERTO continuación del CONDE DE MONTE-CRISTO dos jornadas) LA HUERFANITA, grandiosa serie francesa por Sandra Milowannoff. LA HIJA DE LA AJUSTICIA. Interesantísima novela cinematográfica y otras grandes producciones de MARY PIKFORD, MARIA JACOBINI y GASSI OSWALDA.

Crónica local y general**CASA DEL PUEBLO****Casino de Obreros
Unión Republicana**

Se participa a los socios que este Casino celebrará dos bailes de más caras, uno según costumbre anual que se organiza para el día 27 del corriente, y otro el día 5 de Febrero que será extraordinario.

Ambos bailes serán amenizadas por «La Filarmónica» compuesta de 25 profesores.

Los socios que deseen inscribirse para adquirir palco de platos o de primer piso podrán hacerlo diariamente de 8 a 9 de la noche, hasta el día 26, en que tendrá lugar un solo serie para los dos bailes a las 9 y media de la noche.

Los que obtengan palco deberán reservarlo antes de las 8 de la noche del día del baile.

Después de dicha hora los que no se hayan recibido se cederán al que les solicite.

En uno de los descansos del primero de dichos bailes, se pondrá en escena, por varios señores aficionados, la chistosa pieza «Qué viene mi general».

La crisis del trabajo

Por acuerdo del Ayuntamiento se expedió el telegrama siguiente:

«Des desatizártelos,

Ministro Gobernación,

García Perelló Diputado a Cortes.

Madrid.

Refiérelo ruego para que disponga lo que estime procedente al objeto de que se empredan sucesos entre las obras de construcción de la casa de Correos para dar ocupación a obreros tales de trabajo.—Alcalde Mahón, Maite Segui.»

APROVECHEN LA OCASIÓN
Hey a las cinco y media en el Cosmopolitan
Corazón de Cristal

Fusión benéfica
Tenemos las mejores referencias respecto a la fusión benéfica que con el título de Fiesta de las Méjicas se organiza como todos los años por el Comité Obrero Republicano y que se celebrará el jueves próximo en el salón Cine España.

Oportunamente daremos noticias y detalles sobre tan entrañable ocasión de sociedad.

Residencia
Residencia defendida por el Veterinario Inspector del Matadero una res parda de ciento veinte y tres kilos, perteneciente al vecino de Mercadal don Antonio Masegá, se vio en conocimiento de que estaba a punto de sepultarla.

Por dicho motivo fueron tozamente insultadas las carcasas de aquel asilo, como recibidas para la salud.

Obsequio
El representante de la casa Gau mont nos ha obsequiado con su encantador almanaque, propaganda de aquella editora cinematográfica en el cual aparece la imagen de actor cómico Bielsa para felicitar al lector.

Agradecemos la atención.

Pésame
Ayer tarde dejó de existir la bondadosa señora Doña Ana Hernández de Tocantat. Sus relevantes cualidades personales, las virtudes que la adorabas, grangearon a la señora de Tocantat bellotas amistades, la estimación de cuantos la trataron y múltiples relaciones.

Joven aun, a los cuarenta y seis años, falleció Doña Ana Hernández el triste fin de la vida, y estos circunstancias han sido más intensa y más aguda al saber, el dolor siempre acerbo que causa la pérdida de seres queridos.

Tragísimos sentidos expresión de condolencia a la familia de la difunta, y muy particularmente al jefe de la misma nuestro estimado amigo el ingeniero odontólogo don Julián Tocantat.

La conducción del cadáver se verá fijada esta tarde a las cuatro.

Casa mortuoria: Plaza del Carmen.

G&K
De calidad inglesa de superior calidad
FABRICA DE GAS

Passaje y carga

Han salido esta mañana en el vapor correo siete pasajeros para Alcudia y ochos para Barcelona.

Feliz viaje.
—Se han exportado para Barcelona en el mismo vapor 87 cajas con queso, 68 gallinas, 26 pollas, y variados bultos con 1.451 docenas de huevos.

G&K**PIEDRA SINTERE A LA FABRICA DE GAS****El carnaval de La Unión**

Hoy da su primera fiesta carnavalesca la distinguida sociedad La Unión. Al decir la primera fiesta pensamos que seguramente también hoy habrá allí aquel estimado baile un gran baile de sociedad.

Muy lucido y brillante será, no cabe dudarlo, el *7e danzante* de esta tarde que dará lugar a que una vez más y para una reunión selecta de carnaval se congregue en el Salón Victoria austriacísima representación de la buena sociedad mahonesa.

Las bellas y elegantes realizarán sus encantos encuadradas en amplio marco formado por esbeltas y altas plazas con preciosas flores traídas expresamente de Barcelona y que ya están preparadas para su ulterior destino llamadas ayer la atención de los concurrentes al Salón Victoria y nos invita para dicha fiesta.

Bastimamente la atención, damos ex presivas gracias y correspondemos sinceras y recíprocamente a la salutación que nos dirige don Manuel Seusa Martorell.

Gacetilla oficial

En el circular publicado en el Boletín Oficial del sábado último el señor Gobernador civil de la provincia recuerda a los señores Alcaldes, Guardia Civil y demás dependientes de Autoridad el más estricto cumplimiento a la circular sobre juegos prohibidos, procediendo con energía y sin miramientos, sin atender a categorías de personas tanto en la capital como en los pueblos, persiguiendo dicho delito en Circuito, Sespedades, Cafés y cualquier lugar donde pueda perpetrarse, poniendo a los infractores a disposición de los Tribunales de Justicia.

Sé han publicado en el Boletín Oficial la relación de electores de comprimarios para la designación de senadores y las cuentas de la Delegación del Ayuntamiento de San Luis correspondientes al primer trimestre del año económico en curso.

G&K**El combustible más económico
FABRICA DE GAS****Parece que hay tempestad para un rato**

Se preguntan los genios, según dicen el otro día, hasta cuándo ha de durar el tiempo malísimo.

Sentimos no poder dar otra respuesta que la contenida en ese pronóstico, que rienda quisquillamente por las columnas de los diarios y que por lo referente a las días que restan del mes en curso dice así:

Mañana viernes 26, se presentará una depresión en el Sur de Cádiz que occasionará algunas lluvias y nieves en la mitad meridional, con vientos de entre NE. y SE.

Del 26 al 28, avanzará por el Cañabriego otra depresión, produciendo lluvias, principalmente desde el NO. y N. al centro, con vientos del tercer cuadrante.

Del 29 al 30, se hallará en el Mediterráneo la depresión del Cañabriego, y un centro berroqueño pesará sobre Dinamarca y el Báltico. Por la acción de estos elementos se registrarán algunas lluvias y nieves en la mitad oriental, especialmente en el NE., con vientos del tercero al cuarto cuadrante.

Mejorará el estado meteorológico en nuestras regiones el miércoles 31, quedando bajas presiones en el Mediterráneo que influirán en el NE. y Norte.

Autor de turno

La Compañía Delgado Garo y la Empresaria del Teatro Principal permanecerán en el criterio de representar obras selectas y originales de autores renombrados.

«Primavera en stofo», bellísima obra, delicada inspiración del acreditado Martínez Sierra, es la que para esta noche se anuncia.

Las redes eléctricas

Come días en la noche de ayer, el temporal violentísimo y perniciosa que ayer azotó fué causado avances y desperfectos en las redes del alumbrado público y particular, así como en las de la telefonía.

Atendimos en el susito de referirse que las obreras electricistas, sin temor a las inclemencias, se ocupaban activamente en el recorrido y reparación de las líneas, y claro está que al hablar así nos referíamos a los de todas las líneas mencionadas.

Efectivamente lo mismo el personal de La Eléctrica Mahonesa, que el de la Compañía de Teléfonos y el de La Energía Eléctrica han trabajado de noche a la intemperie y expuestos al aceite del temporal y han atendido solicitudes y abogados los servicios públicos y los particulares.

Muy lucido y brillante será, no cabe dudarlo, el *7e danzante* de esta tarde que dará lugar a que una vez más y para una reunión selecta de carnaval se congregue en el Salón Victoria austriacísima representación de la buena sociedad mahonesa.

Nos complacemos en designar cuando procede en elegía de los buenos obreros aludidos, de las compañías que les tienen a su servicio y para satisfacción de usos y otros, así como del público, por el que tanto se han interesado trabajadores, empleados y empresarios.

Invitación

En atención B. L. M. el señor Presidente del Casino La Unión nos comunica que la Junta Directiva de aquella Sociedad acordó la celebración de un *dancing tea*, de cuatro y media a echo y media de esta tarde, en el Salón Victoria y nos invita para dicha fiesta.

Bastimamente la atención, damos ex presivas gracias y correspondemos sinceras y recíprocamente a la salutación que nos dirige don Manuel Seusa Martorell.

EN VENTA

Hallase la casa de la calle Nueva, número 37, de esta Ciudad.

Informar directamente: G. María Pons Escudero.—Hostalets de Balenyá.—Provincia de Barcelona

5, 15, 25

Para alquilar: Lo está la antigua y acrediada fábrica de chocolates marca Segui, situada en la calle de Hanover, número 42.

Informarán en la calle de Wilson, número 28

Doña Ana Hernández de Tocantat

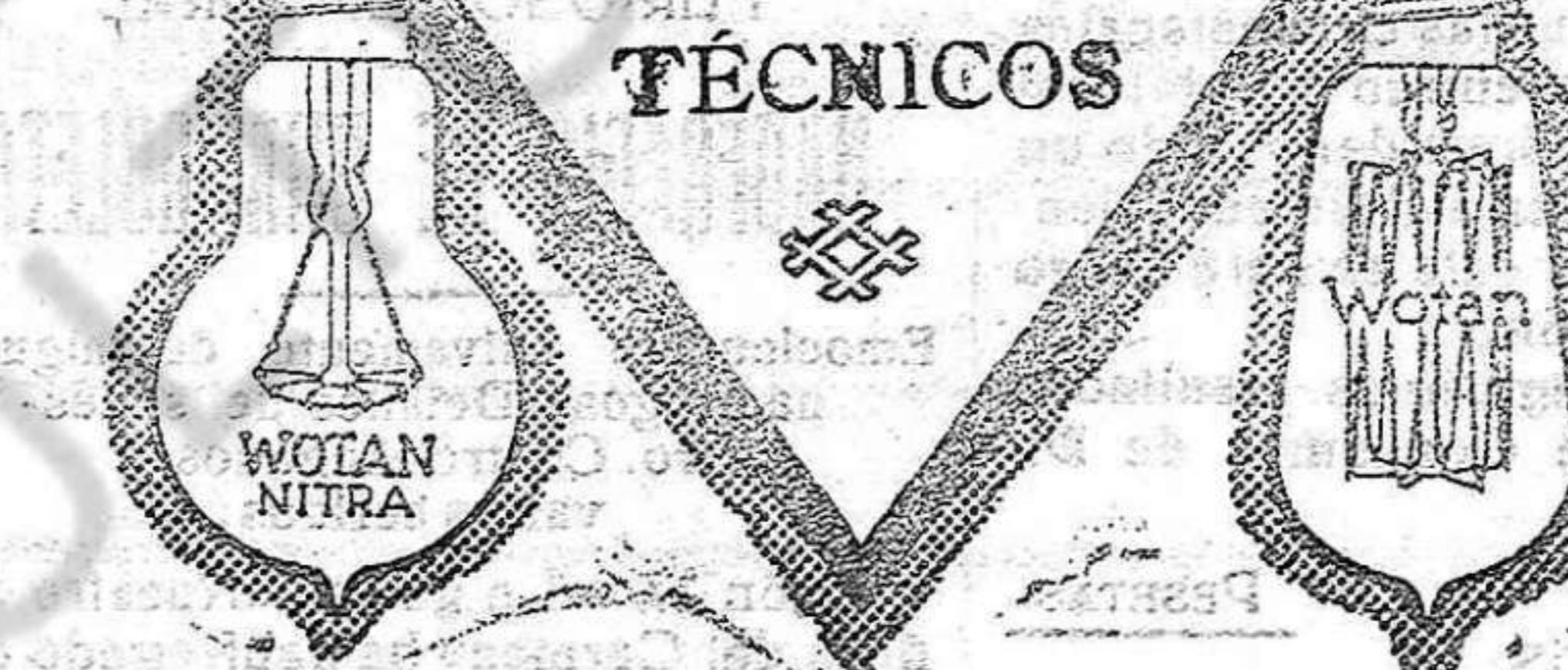
Falleció ayer a las cinco de la tarde, a la edad de 46 años. Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

E. P. D.

Su desconsolado esposo, hijos, presentes y ausentes, padres, hermanos, hermanas, ausentes, tíos, primos, presentes y ausentes, sobrinos, ausentes, y demás parientes, al participar a sus amigos y conocidos tan sensible pérdida, suplican la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al entierro que tendrá lugar esta tarde a las cuatro.

Casa mortuoria: Plaza del Carme, 8.

No se invita particularmente.

LAMPARAS PREFERIDAS**POR LOS TÉCNICOS**

De venta en los buenos establecimientos de electricidad Siemens Schuckert.—Industria Eléctrica S. A.

OFICINA TÉCNICA —

BARCELONA

Calle Cortes 651.—Apariada de Correos núm. 264.

sés con motivo de la ocupación del Ruhr.

Francia rechaza las protestas alemanas contra las detenciones de personalidades practicadas en la zona ocupada. Los detenidos serán juzgados por un Juez de guerra.

En demostración de protesta huelgan las minas de los pozos de Hugo Sillitoe.

Una muchacha que asesina

París.—Ba el despacho del diario *L'Action Française* presentándose una muchacha de veinte años y después de asesinar al Redactor jefe, se presenta a hacer lo mismo con el Director, señor Dhaudet.

La joven disparó luego un tiro y se hirió en un costado.

En el hospital decidió lo siguiente: al morir decidir a los anarquistas que ha cumplido mi deber.

Vengadores en cabeza erguida

Como consecuencia del tiroteo que acabó de relatarse, los bandidos en cuadrilla denominados «los camellos del rey» asaltaron las redadas de los diarios *L'Humanité* y *L'Est Nouvelles*.

Los camellos hicieron pagar a dichas redacciones el tributo referido y les atropellaron a su placer.

Crónica Nacional**Noticias y comentarios****Políticas y personalismos**

Ha dimisido por discrepancia del Ministro el Gobernador de Cádiz y se ha nombrado para sucederle a don Basilio Renjifo.

Don Alfonso cuenta con un nuevo gentilhombre de cámara por haber conferido este cargo al comandante señor Franco.

Pasa a la reserva el general de Ingenieros navaja don Antonio Gómez.

Se han recibido once presuntas de ascensos de personal que sirve en África.

Van incluidos los señores Manzanares, Sanjurjo y Millán Astray.

Tipografía Mahonesa.—Calle Nueva

**DEL EXTRANJERO
FRANCIA Y ALEMANIA****Protestas**

París.—Los socialistas españoles han protestado ante el Gobierno fran-